

Ὁ Κυρωτικός τῆς περὶ τῆς Συνδικαλιστικῆς Ἐλευθερίας καὶ Προστασίας τοῦ Συνδικαλιστικοῦ Δικαιώματος Συμβάσεως (Ἄρ. 87) τοῦ 1948, Νόμος τοῦ 1966, τὸ κείμενον τοῦ ὁποῦ ἀκολουθεῖ, ἐκδίδεται διὰ δημοσιεύσεως εἰς τὴν ἐπίσημον ἔφημερίδα τῆς Κυπριακῆς Δημοκρατίας συμφώνως τῷ Ἄρθρῳ 52 τοῦ Συντάγματος.

Ἄριθμός 17 τοῦ 1966

ΝΟΜΟΣ ΚΥΡΩΤΙΚΟΣ ΣΥΜΒΑΣΕΩΣ ΑΦΟΡΩΣΗΣ ΕΙΣ ΤΗΝ
ΣΥΝΔΙΚΑΛΙΣΤΙΚΗΝ ΕΛΕΥΘΕΡΙΑΝ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΝ
ΤΟΥ ΣΥΝΔΙΚΑΛΙΣΤΙΚΟΥ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΟΣ (Ἄρ. 87) ΤΟΥ
1948, ΥΙΟΘΕΤΗΣΗΣ ΥΠΟ ΤΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΔΙΑΣΚΕ-
ΨΕΩΣ ΤΟΥ ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑ
ΤΗΝ ΤΡΙΑΚΟΣΤΗΝ ΠΡΩΤΗΝ ΑΥΤΟΥ ΣΥΝΟΔΟΝ ΤΟΝ ΙΟΥ-
ΝΙΟΝ—ΙΟΥΛΙΟΝ 1948

Ἡ Βουλὴ τῶν Ἀντιπροσώπων ψηφίζει ὡς ἀκολούθως :

Συνοπτικὸς
τίτλος.

1. Ὁ παρὼν Νόμος δύναται νὰ ἀναφέρηται ὡς ὁ Κυρωτικός τῆς περὶ τῆς Συνδικαλιστικῆς Ἐλευθερίας καὶ Προστασίας τοῦ Συνδικαλιστικοῦ Δικαιώματος Συμβάσεως (Ἄρ. 87) τοῦ 1948, Νόμος τοῦ 1966.

Ἑρμηνεία.

2. Ἐν τῷ παρόντι Νόμῳ ἐκτός ἐὰν ἄλλως προκύπη ἐκ τοῦ κειμένου—

«Δημοκρατία» σημαίνει τὴν Κυπριακὴν Δημοκρατίαν

«Σύμβασις» σημαίνει τὴν Σύμβασιν περὶ Συνδικαλιστικῆς Ἐλευθερίας καὶ Προστασίας τοῦ Συνδικαλιστικοῦ Δικαιώματος (Ἄρ. 87) τοῦ 1948, τὸ κείμενον τῆς ὁποίας ἐκτίθεται ἐν τῷ Πίνακι.

Κύρωσις τῆς
Συμβάσεως.

3. Διὰ τοῦ παρόντος Νόμου κυροῦται ἡ Σύμβασις.

Π Ι Ν Α Ξ
 ("Άρθρον 2.)

ΣΥΜΒΑΣΙΣ ΥΠ' ΑΡΙΘΜΟΝ 87

ΠΕΡΙ ΣΥΝΔΙΚΑΛΙΣΤΙΚΗΣ ΕΛΕΥΘΕΡΙΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ
 ΤΟΥ ΣΥΝΔΙΚΑΛΙΣΤΙΚΟΥ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΟΣ (Άρ. 87) ΤΟΥ 1948

Ἡ Γενική Συνδιάσκεψις τῆς Διεθνoῦς Ὀργανώσεως τῆς Ἑργασίας, συγκληθεῖσα ἐν Ἀγ. Φραγκίσκῳ ὑπὸ τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου τοῦ Διεθνoῦς Γραφείου Ἑργασίας καὶ συνελθοῦσα αὐτόθι τὴν 17ην Ἰουνίου 1948, εἰς τὴν 31ην Σύνοδον αὐτῆς,

Ἄφου ἀπεφάσισε τὴν ὑπὸ τύπον συμβάσεως ἀποδοχὴν διαφόρων προτάσεων σχετικῶν πρὸς τὴν Συνδικαλιστικὴν ἐλευθερίαν καὶ τὴν προστασίαν τοῦ συνδικαλιστικοῦ δικαίωματος, ζήτημα ἀποτελοῦν τὸ ἔβδομον θέμα τῆς ἡμερησίας διατάξεως τῆς συνόδου,

"Ἐχουσα ὑπ' ὄψιν ὅτι τὸ προοίμιον τοῦ Καταστατικοῦ Χάρτου τῆς Διεθνoῦς Ὀργανώσεως Ἑργασίας μεταξὺ ἄλλων μέσων, δυναμένων νὰ βελτιώσουν τὴν θέσιν τῶν ἐργαζομένων καὶ νὰ ἐξασφαλίσουν τὴν εἰρήνην ἀναφέρει καὶ τὴν «πραγμάτωσιν τῆς ἀρχῆς περὶ συνδικαλιστικῆς ἐλευθερίας»,

"Ἐχουσα ὑπ' ὄψιν ὅτι ἡ Διακήρυξις τῆς Φιλαδελφείας προεκήρυξε καὶ πάλιν ὅτι «ἡ ἐλευθερία τοῦ λόγου καὶ τοῦ συνεταιρίζεσθαι εἶναι ἀπαραίτητος ὄρος σταθερᾶς προόδου»,

"Ἐχουσα ὑπ' ὄψιν ὅτι ἡ Διεθνῆς Συνδιάσκεψις τῆς Ἑργασίας ἀπεδέχθη ὁμοφώνως εἰς τὴν 30ὴν Σύνοδον αὐτῆς τὰς ἀρχὰς αἵτινες δέον νὰ ἀποτελέσουν τὴν βάση τοῦ διεθνoῦς διακανονισμοῦ,

"Ἐχουσα ὑπ' ὄψιν ὅτι ἡ Γενική Συνέλευσις τῶν Ἠνωμένων Ἐθνῶν, εἰς τὴν 2αν αὐτῆς σύνοδον ἀπεδέχθη τὰς ἀρχὰς ταύτας καὶ ἐκάλεσε τὴν Διεθνῆ Ὀργάνωσιν τῆς Ἑργασίας ὅπως συνεχίσῃ καταβάλλουσα πᾶσαν προσπάθειαν διὰ νὰ καταστήσῃ δυνατὴν τὴν ἀποδοχὴν μιᾶς ἢ καὶ περισσοτέρων διεθνῶν συμβάσεων.

Ἀποδέχεται σήμερον, 9ην Ἰουλίου 1942, τὴν ὡς ἔπεται σύμβασιν ἥτις ἀποκαλεῖται Σύμβασις περὶ Συνδικαλιστικῆς Ἐλευθερίας καὶ Προστασίας τοῦ Συνδικαλιστικοῦ Δικαιώματος ἔτους 1948.

ΜΕΡΟΣ Ι.—ΣΥΝΔΙΚΑΛΙΣΤΙΚΗ ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ.

"Άρθρον 1.

Πᾶν Μέλος τῆς Διεθνoῦς Ὀργανώσεως Ἑργασίας εἰς τὸ ὁποῖον ἔχει ἐφαρμογὴν ἢ παροῦσα Σύμβασις ἀναλαμβάνει τὴν ὑποχρέωσιν ὅπως καταστήσῃ τελεσφόρους τὰς κάτωθι διατάξεις :

"Άρθρον 2.

Οἱ ἐργαζόμενοι καὶ οἱ ἐργοδοταὶ δικαιοῦνται ἄνευ οἰασδῆποτε διακρίσεως καὶ ἄνευ προηγουμένης ἀδείας νὰ συνιστοῦν ὀργανώσεις τῆς ἐκλογῆς των, καὶ νὰ καθίστανται μέλη τῶν ὀργανώσεων τούτων ὑπὸ μόνον τὸν ὄρον νὰ συμμορφοῦνται πρὸς τὰ καταστατικά τῶν ἐν λόγω ὀργανώσεων.

"Άρθρον 3.

1. Αἱ ὀργανώσεις ἐργαζομένων καὶ ἐργοδοτῶν δικαιοῦνται νὰ ἐκπονοῦν τὰ καταστατικά καὶ τοὺς διοικητικούς αὐτῶν κανονισμούς, νὰ ἐκλέγουν ἐλευθέρως τοὺς ἀντιπροσώπους των, νὰ ὀργανώνουν τὰ τῆς διαχειρίσεως καὶ δράσεως αὐτῶν καὶ νὰ καταστρώνουν τὸ πρόγραμμα τῆς ἐνεργείας των.

2. Αἱ δημόσιαι ἀρχαὶ δέον ὅπως ἀπέχουν πάσης ἐπεμβάσεως δυναμένης νὰ περιορίσῃ τὸ δικαίωμα τοῦτο ἢ νὰ παρακωλύσῃ τὴν νόμιμον ἀσκήσιν αὐτοῦ.